

# ORGANISATION MONDIALE DU COMMERCE

RESTRICTED

**WT/SPEC/40**

10 juillet 1996

(96-2696)

---

Original: anglais

## ACCESSION DU TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU

### Engagements initiaux concernant le commerce des services

#### Révision

Le projet de liste révisée d'engagements initiaux et d'exemptions NPF concernant le commerce des services reproduit ci-après a été communiqué au Secrétariat le 10 juin 1996 pour distribution aux membres du Groupe de travail.

---

**Révisions  
du projet de liste concernant le commerce des services**

1. Le Territoire douanier séparé de Taiwan, Penghu, Kinmen et Matsu a présenté une offre conditionnelle révisée d'engagements spécifiques concernant le commerce des services. Le projet de liste du 1er mars 1995 a été modifié de manière à tenir compte des préoccupations exprimées par les partenaires commerciaux lors des précédentes négociations bilatérales.
2. Les points principaux des modifications apportées à la dernière liste sont les suivants:
  - Dans les engagements horizontaux, s'agissant des investissements, des engagements ont été pris concernant l'accès au marché des valeurs mobilières du Taipei chinois de tous les investisseurs étrangers. Le plafond de l'investissement étranger individuel ou total dans une entreprise a été relevé. En ce qui concerne le séjour des étrangers, la durée de séjour initiale des visiteurs pour affaires a été portée de 60 à 90 jours.
  - S'agissant des services juridiques, un engagement a été ajouté, selon lequel les étrangers ayant des qualifications spécifiques peuvent être employés par des juristes établis au Taipei chinois.
  - S'agissant des services de conseils annexes à l'élevage, un engagement sans limitation a été ajouté.
  - S'agissant des services de placement et de fourniture de personnel, la limitation concernant l'accès au marché en vue d'établir une présence commerciale a été supprimée.
  - S'agissant des services audiovisuels, le nombre maximum des copies de chaque film étranger importé a été accru; le nombre total des salles de projection dans un canton d'un même film a été augmenté; en ce qui concerne les entreprises qui emploient des étrangers, la prescription concernant le capital versé et la limitation du nombre des employés étrangers ont été supprimées.
  - S'agissant des services de construction et des services d'ingénierie connexes, la limitation à cinq personnes du nombre des techniciens étrangers employés sur chaque chantier a été supprimée.
  - S'agissant des services de commerce de gros, des engagements ont été ajoutés concernant les tabacs, les produits alcooliques et les produits agricoles.
  - S'agissant des services d'éducation, une meilleure offre a été présentée et des précisions ont été apportées sur l'engagement grâce à une modification de la description du secteur.
  - S'agissant des services de conseils pour la protection de la nature et des paysages, un engagement sans limitation a été pris.
  - S'agissant des services financiers, les limitations concernant le traitement national ont été supprimées pour ce qui est de la présence commerciale des fournisseurs de services d'assurance directe; pour les banques opérant sur les devises, les "limites concernant les responsabilités à l'étranger" ont été remplacées par des "réserves obligatoires"; la restriction selon laquelle les dépôts en devises ne doivent pas être gagés sur des crédits en nouveaux dollars de Taiwan a été levée; les limitations concernant le traitement national ont été supprimées pour ce qui est de la présence commerciale des fournisseurs de services de garanties et d'engagements; le nombre des instruments faisant l'objet d'opérations pour compte propre ou pour compte

de clients a été augmenté; la restriction selon laquelle les banques ne sont pas autorisées à émettre de bons à court terme ni de certificats a été supprimée; la restriction selon laquelle les agents de change étrangers ne sont autorisés à établir une succursale qu'après avoir ouvert un bureau de représentation depuis un an dans le pays a été assouplie.

3. Nous nous réservons le droit de corriger toute erreur, omission ou inexactitude, ou d'apporter les modifications nécessaires au vu des résultats des consultations actuellement menées dans le cadre de l'AGCS ou compte tenu de l'approche adoptée par nos partenaires commerciaux en ce qui concerne leurs listes et de la nature et de la portée des exemptions NPF.

**PROJET DE LISTE D'ENGAGEMENTS INITIAUX CONCERNANT LE COMMERCE DES  
SERVICES POUR LE TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE  
TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU**

(1er mai 1996)

- Notes:
- La classification des secteurs s'appuie sur la Classification centrale provisoire des produits de 1991 (CPC) du Bureau de statistique de l'Organisation des Nations Unies, tandis que leur ordre de présentation correspond à la Classification sectorielle des services (MTN.GNS/W/120 du 10 juillet 1991). Les deux astérisques (\*\*) apposés à côté d'un numéro de la CPC signifient que les services désignés ne constituent qu'une partie des activités couvertes par ce numéro.
  - L'indication "Non consolidé\*" signifie non consolidé parce que techniquement impraticable.

**PROJET DE LISTE D'ENGAGEMENTS INITIAUX CONCERNANT LE COMMERCE DES SERVICES POUR LE  
TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU**

(Projet du 1er mai 1996)

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques				
Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels	
I. ENGAGEMENTS HORIZONTAUX				
Tous les secteurs (sauf indication contraire dans les engagements spécifiques)	<p><u>Investissements</u></p> <p>3) a) Les entreprises et particuliers de nationalité étrangère peuvent directement investir sur le territoire du Taipei chinois en vertu du "Statut des investissements des ressortissants étrangers"<sup>1</sup>, sauf indication contraire dans les limitations spécifiées dans les engagements sectoriels</p> <p>b) L'achat direct d'actions <b>investissement direct</b> sur le marché des valeurs mobilières de Taipei est <del>réservé aux investisseurs institutionnels étrangers<sup>2</sup></del>, <b>avec les assujetti aux</b> limitations suivantes:</p>	<p><u>Acquisition de droits et d'intérêts sur les terrains</u></p> <p>3) a) Les terrains agricoles, terrains forestiers, zones de pêche, pâturages, territoires de chasse, salines et mines ne peuvent être cédés, hypothéqués ni loués à des étrangers</p> <p>Toutefois, le "Statut des investissements de ressortissants étrangers" autorise les investisseurs étrangers à acquérir, céder, gager et louer des droits sur les mines avec l'autorisation spéciale du Yuan exécutif</p> <p>b) Les étrangers peuvent louer ou acheter des terrains à usage de bureaux, résidences, magasins et usines,</p>		

1 L'investissement direct en capital social par des étrangers est autorisé par le Statut des investissements des ressortissants étrangers à concurrence de 100 pour cent du capital social d'une société.

2 ~~L'expression "investisseurs institutionnels étrangers" s'entend des investisseurs institutionnels étrangers suivants: a) banques; b) compagnies d'assurances; c) établissements de gestion des actifs; et d) autres investisseurs institutionnels agréés par la Commission des opérations boursières (COB).~~

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
	<p>i) chaque investisseur <del>institutionnel</del> étranger peut détenir jusqu'à <b>6 7,5</b> pour cent des émissions d'actions totales d'une société cotée; et</p> <p>ii) <del>ensemble, les investisseurs institutionnels étrangers</del> <b>l'ensemble des investisseurs institutionnels étrangers</b> peuvent détenir jusqu'à <del>42</del> <b>20</b> pour cent des émissions totales d'actions de cette société</p> <p><u>Admission et séjour temporaire des personnes physiques</u></p>	<p>églises, écoles pour coopérants expatriés, postes diplomatiques ou consulaires, établissements d'organisations sans but lucratif, et concessions de cimetières</p> <p>4) Non consolidé sauf pour ce qui concerne les mesures applicables aux personnes physiques visées dans la colonne "accès aux marchés"</p>	
	<p>4) Non consolidé sauf pour ce qui concerne l'admission et le séjour temporaire des personnes physiques des catégories suivantes:</p> <p>a) <u>Les visiteurs pour affaires</u> peuvent entrer dans le pays et y séjourner initialement <del>60</del> <b>90</b> jours au maximum</p>		

TERRITOIRE DOUANIER SEPARE DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
	<p><u>Les visiteurs pour affaires</u> sont des personnes physiques qui résident dans le Taipei chinois sans recevoir de rémunération provenant de sources sises sur son territoire et qui ne pratiquent pas la vente directe au public, cela aux fins de participer à des réunions ou négociations d'affaires, à la préparation de l'établissement d'une présence commerciale ou à d'autres fins similaires</p> <p>b) <u>Les personnels transférés à l'intérieur de leur entreprise</u> peuvent entrer au Taipei chinois et y séjourner trois ans au maximum</p> <p><u>Les personnels transférés à l'intérieur de leur entreprise</u> sont des personnes physiques, ressortissantes d'un autre pays, qui ont été employées par une personne morale d'un autre pays durant au moins un an et qui sollicitent leur admission temporaire afin de fournir des services en qualité de responsables, de cadres supérieurs ou de spécialistes dans une</p>		

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARE DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
	<p>succursale, une agence ou une filiale établie au Taipei chinois conformément au "Statut des investissements des ressortissants étrangers" .</p> <p>Par responsable, on entend un membre du conseil d'administration, le président directeur-général, un directeur de succursale ou un chef de département nommé par le conseil d'administration et doté de la signature de l'entreprise qui l'emploie</p> <p>Par cadre supérieur, on entend un chef de service ou cadre disposant du pouvoir de nommer ou de licencier du personnel ou de recommander ces mesures, et qui a le pouvoir de prendre des décisions concernant l'activité quotidienne de l'entreprise</p> <p>Par spécialiste, on entend une personne physique appartenant à une organisation, qui possède des compétences de niveau élevé et une connaissance particulière des services, du matériel de recherche, des techniques ou de la gestion de</p>		



**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
	<p>cette organisation (parmi les spécialistes peuvent figurer, mais pas exclusivement, des membres de professions agréées)</p> <p>c) Les personnes physiques employées par des entreprises établies au Taipei chinois, compte tenu des engagements additionnels concernant l'accès aux marchés et des limitations précisées dans les engagements sectoriels au titre du mode 4) de fourniture, peuvent entrer sur le territoire et y séjourner au maximum deux ans.</p>		
<b>II. ENGAGEMENTS SECTORIELS</b>			
1. SERVICES FOURNIS AUX ENTREPRISES			
A. <u>Services professionnels</u>			
a) Services juridiques (861**)			
i) Services juridiques (réservés aux juristes qualifiés par la	1) Accès limité aux personnes physiques	1) Néant	

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
législation du Taipei chinois)	<p>2) Accès limité aux personnes physiques</p> <p>3) Accès limité aux personnes physiques. Seul est autorisé l'établissement d'un cabinet juridique par un juriste indépendant ou sous la forme d'une association de personnes.</p> <p>4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux". De plus, seul est autorisé l'établissement d'un cabinet juridique par un juriste indépendant ou sous la forme d'une association de personnes.</p>	<p>2) Néant</p> <p>3) Néant</p> <p>4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"</p>	
ii) Offre de conseils sur le droit du pays d'origine et le droit international en vigueur dans la circonscription où le fournisseur de services est agréé en qualité de juriste	<p>1) Accès limité aux personnes physiques</p> <p>2) Accès limité aux personnes physiques</p> <p>3) Accès limité aux personnes physiques. Seul est autorisé l'établissement d'un cabinet juridique par un juriste indépendant ou sous la forme d'une association de personnes</p>	<p>1) Néant</p> <p>2) Néant</p> <p>3) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"</p>	<p>3) a) Le fournisseur de services n'est pas autorisé à employer des juristes agréés du Taipei chinois.</p>

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARE DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
<p>Les fournisseurs de services sont tenus de coopérer avec le juriste agréé au Taipei chinois ou de demander son opinion sur les points suivants:</p> <p>- Etablissement de documents juridiques ou représentation en qualité d'avocat dans les affaires concernant les relations de mariage ou de famille où un ressortissant du Taipei chinois est partie</p>	<p>4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux". De plus:</p> <p><b>a)</b> Seul est autorisé l'établissement d'un cabinet juridique par un juriste indépendant ou sous la forme d'une association de personnes, <b>sauf si l'intéressé est employé par un juriste agréé du Taipei chinois.</b></p>	<p>4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"</p>	<p>L'"avocat pour les dossiers de droit "étranger" peut pratiquer en association avec des juristes agréés du Taipei chinois sauf sous la forme d'une association de personnes.</p> <p>b) Le nom du cabinet doit préciser le titre d'"avocat pour les dossiers de droit étranger" et mentionner la circonscription où le fournisseur de services est agréé en qualité de juriste</p>

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARE DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
- Etablissement de documents juridiques ou représentation en qualité d'avocat dans les affaires d'héritage où un ressortissant du Taipei chinois est partie ou lorsque les successions se trouvent dans le Taipei chinois	b) Les étrangers ayant un diplôme en droit délivré par un établissement d'enseignement supérieur et une expérience professionnelle d'au moins deux ans dans le domaine juridique, ou ayant réussi un examen de droit dans un pays étranger et ayant une expérience professionnelle d'au moins deux ans dans le domaine juridique peuvent être employés par des juristes établis au Taipei chinois, en qualité d'assistants ou de consultants. Ils assisteront les juristes susvisés grâce à leurs connaissances ou expérience professionnelles et n'interviendront pas dans des procès ni ne fourniront d'autres services juridiques en leur propre nom.		c) La pratique du droit de pays tiers n'est pas autorisée  d) Les "avocats pour les dossiers de droit étranger" ne sont pas autorisés à pratiquer le droit du Taipei chinois

TERRITOIRE DOUANIER SEPRE DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
<u>Note explicative</u> <sup>1</sup>  b) Services de comptabilité, d'audit et de tenue de livres (862)  i) Experts comptables agréés (862**)	  1) Néant sauf pour les services de certification comptable au Taipei chinois  2) Néant sauf pour les services de certification comptable au Taipei chinois, qui ne peuvent être fournis que par les experts-comptables du Taipei chinois	  1) Néant  2) Néant	

1 Les fournisseurs de services doivent être agréés par le Ministère de la Justice en qualité d'"avocats pour les dossiers de droit étranger" et être inscrits au barreau du lieu où le cabinet juridique est situé. Les conditions de l'agrément du Ministère de la Justice sont les suivantes:

- a) le fournisseur de services doit être agréé en qualité de juriste dans son pays d'origine;
- b) le fournisseur doit avoir pratiqué en qualité de juriste agréé durant au moins cinq ans dans son pays d'origine. Cependant, les fournisseurs de services déjà employés par des cabinets juridiques au Taipei chinois en qualité de conseillers ou d'associés sont autorisés à tenir compte de la durée de cet emploi, à concurrence de deux ans au maximum, dans le calcul de la période de cinq ans en question;
- c) le fournisseur de services doit disposer de plans de pratique adéquats et de ressources financières suffisantes et être en mesure de compenser les dommages résultant de sa pratique du droit; et
- d) le fournisseur de services ne doit pas avoir été condamné à une peine d'une année ou davantage, ni avoir été exclu du barreau de son pays d'origine, et ne doit pas non plus être disqualifié en qualité de juriste conformément à la législation du Taipei chinois.

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
ii) Autres (à l'exclusion des experts-comptables agréés) (862**)	3) L'accès à la profession d'expert-comptable agréé au Taipei chinois est réservé aux personnes physiques. Ces services doivent être fournis par des indépendants ou en cabinet de groupe.	3) Néant	
	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux". De plus, les étrangers ne peuvent pratiquer en qualité d'experts-comptables au Taipei chinois que sous la forme d'un cabinet comptable.	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
	1) Néant	1) Néant	
	2) Néant	2) Néant	
	3) Néant	3) Néant	
	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARE DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
c) Services de conseil fiscal (863)  i) Services de déclaration d'impôt sur le revenu (863**)	<p>1) Néant sauf pour les services liés aux déclarations aux fins de l'impôt sur le revenu du Taipei chinois</p> <p>2) Néant sauf pour les services liés aux déclarations aux fins de l'impôt sur le revenu du Taipei chinois, qui ne peuvent être fournis que par des personnes physiques agréées en qualité de conseiller fiscal au Taipei chinois</p> <p>3) L'accès à la profession d'avocat fiscal est réservé aux personnes physiques. Seuls les avocats indépendants ou les cabinets de groupe peuvent fournir ces services.</p> <p>4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux". De plus, les étrangers agréés en qualité d'avocat fiscal doivent ouvrir un cabinet pour fournir leurs services.</p>	<p>1) Néant</p> <p>2) Néant</p> <p>3) Néant</p> <p>4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"</p>	

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
ii) Services de conseil fiscal (à l'exclusion de l'établissement des déclarations d'impôt sur le revenu par un avocat fiscal) (863**) d), e), f), g) Services d'architecture (8671) Services d'ingénierie (8672) Services intégrés d'ingénierie (8673) Services d'aménagement urbain et d'architecture paysagère (8674)	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
i) Architectes	1) Néant sauf pour les services d'attestation de conformité en architecture qui ne peuvent être fournis que par des architectes agréés du Taipei chinois	1) Néant	



**TERRITOIRE DOUANIER SEPARE DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
	<p>2) Néant sauf pour les services d'attestation de conformité en architecture qui ne peuvent être fournis que par des architectes agréés du Taipei chinois</p> <p>3) <del>La profession d'architecte agréé est réservée aux personnes physiques.</del>— Seuls les architectes indépendants ou les cabinets de groupe <b>étrangers détenant des licences d'architecte délivrées par le Taipei chinois</b> peuvent fournir ces services.</p> <p>4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux". De plus:</p> <p>a) Les étrangers agréés comme architectes doivent ouvrir un cabinet pour fournir leurs services</p> <p>b) Les cabinets locaux d'architecte peuvent employer des techniciens étrangers spécialisés en architecture, dans le</p>	<p>2) Néant</p> <p>4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"</p>	

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
ii) Ingénieurs professionnels	<p>bâtiment et les travaux publics ou dans les technologies de génie civil s'y rapportant!</p> <p>Le nombre des techniciens étrangers ne peut dépasser 20, <del>ni</del> un tiers de l'effectif total employé</p> <p>1) Néant sauf pour les services liés à l'attestation de conformité, qui ne peuvent être fournis que par des ingénieurs professionnels agréés au Taipei chinois</p> <p>2) Néant sauf pour les services liés à l'attestation de conformité, qui ne peuvent être fournis que par des ingénieurs professionnels agréés au Taipei chinois</p>	<p>1) Néant</p> <p>2) Néant</p>	

~~1) Les étrangers ainsi employés doivent:~~

- ~~a) soit être titulaires d'un diplôme délivré par le département compétent d'un établissement d'enseignement supérieur et avoir une expérience professionnelle de plus de deux ans;~~
- ~~b) soit être titulaires d'un diplôme délivré par le département compétent d'une école de formation professionnelle avancée et avoir une expérience professionnelle de plus de cinq ans;~~
- ~~c) soit avoir reçu une formation professionnelle ou connaître des techniques particulières et faire la preuve d'une expérience professionnelle de plus de cinq ans.~~

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
iii) Autres (à l'exclusion des services d'attestation de conformité par les architectes ou les ingénieurs professionnels)	3) <del>L'accès à la profession d'ingénieur professionnel agréé est réservé aux personnes physiques.</del> Seuls les étrangers détenant une licence d'ingénieur professionnel du Taipei chinois et exerçant en tant qu'ingénieurs indépendants ou en cabinet de groupe peuvent fournir ces services.	3) Néant	
	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux". De plus, les étrangers agréés en qualité d'ingénieurs professionnels doivent ouvrir un cabinet pour fournir leurs services.	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
	1) Néant	1) Néant	
	2) Néant	2) Néant	
	3) Néant	3) Néant	
	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
i) Services vétérinaires (932)	<p>1) Néant sauf pour les services liés à la prescription, aux diagnostics et aux examens qui doivent être fournis par des vétérinaires agréés titulaires d'un permis d'exercer délivré par les autorités du Taipei chinois</p> <p>2) Néant</p> <p>3) a) L'accès au marché est réservé aux personnes physiques en qualité de vétérinaires agréés ou d'aides-vétérinaires agréés du Taipei chinois, constitués en cabinet et appartenant à l'Association des vétérinaires</p> <p>b) Les aides-vétérinaires doivent également satisfaire à l'une des conditions suivantes en apportant la preuve:</p> <p>i) pratique en qualité d'aide-vétérinaire depuis au moins quatre ans; ou bien</p> <p>ii) travailler dans le domaine vétérinaire depuis au moins cinq ans.</p>	<p>1) Néant</p> <p>2) Néant</p> <p>3) Néant</p>	

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques				
Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels	
B. <u>Services informatiques et services connexes</u> (à l'exclusion des services informatiques de réservation aérienne) (841, 842, 843, 844, 845, 849)	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux". De plus, les étrangers agréés en qualité de vétérinaires ou d'aides-vétérinaires au Taipei chinois doivent ouvrir un cabinet pour fournir leurs services.	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"		
	1) Néant	1) Néant		
	2) Néant	2) Néant		
	3) Néant	3) Néant		
	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"		
C. <u>Services de recherche/développement</u> (851, 852, 853)	1) Néant	1) Néant		
	2) Néant	2) Néant		
	3) Néant	3) Néant		
	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"		

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
<p>D. <u>Services immobiliers</u></p> <p>Services annexes de gestion d'immeubles résidentiels ou non et services de vente de terrains (82203**, 82205**)</p>	<p>1) Néant</p> <p>2) Néant</p> <p>3) Néant</p> <p>4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"</p>	<p>1) Néant</p> <p>2) Néant</p> <p>3) Néant</p> <p>4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"</p>	
<p>E. <u>Services de location simple ou en crédit-bail sans opérateurs</u></p>			
<p>b) D'aéronefs (sauf pour le cabotage) (83104**)</p>	<p>1) Néant</p> <p>2) Néant</p> <p>3) Néant</p> <p>4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"</p>	<p>1) Néant</p> <p>2) Néant</p> <p>3) Néant</p> <p>4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"</p>	
<p>d) D'autres machines et matériels (83106-83109)</p>	<p>1) Néant</p> <p>2) Néant</p> <p>3) Néant</p> <p>4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"</p>	<p>1) Néant</p> <p>2) Néant</p> <p>3) Néant</p> <p>4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"</p>	

TERRITOIRE DOUANIER SEPRE DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
e) Autres (832)	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
F. <u>Autres services fournis aux entreprises</u>			
a) Services de publicité	1) Néant	1) Néant	
i) Services de publicité à la télévision et à la radio (production et émission de publicités à la télévision ou à la radio) (871 **)	2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux". <del>En outre:</del> a) <del>Les entreprises de publicité TV et radio peuvent employer des étrangers dans l'un ou l'autre des cas suivants:</del> i) <del>l'entreprise existe depuis plus de un an;</del>	2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
ii) Autres services de publicité (871 **)	<del>ii) le capital versé de l'entreprise dépasse cinq millions de nouveaux dollars de Taiwan même si l'entreprise existe depuis moins de un an;</del>		
	b) <del>Le nombre des étrangers employés ne peut dépasser 10 pour cent de l'effectif employé total.</del>		
	1) Néant	1) Néant	
	2) Néant	2) Néant	
b) Services d'études de marché et de sondages (864)	3) Néant	3) Néant	
	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
	1) Néant	1) Néant	
	2) Néant	2) Néant	
	3) Néant	3) Néant	
	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	



**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
c) Services de conseil en gestion (865)	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
d) Services connexes aux services de consultation en matière de gestion (866)	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
e) Services d'essais et d'analyses techniques (867/6)	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
f) Services de conseils annexes à l'agriculture, à l'élevage et à la sylviculture (88110**, 88120**, 88140**)	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
h) Services annexes aux industries extractives (883, 5115)	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
i) Services annexes aux industries manufacturières (à l'exception de CPC 88442, édition et imprimerie) (884**, 885)	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	

TERRITOIRE DOUANIER SEPRE DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
k) Services de placement et de fourniture de personnel (872)	1) Non consolidé 2) Néant 3) <del>Les fournisseurs étrangers peuvent seulement implanter une succursale au Taipei-chinois</del> Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	1) Non consolidé 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
m) Services connexes de consultations scientifiques et techniques (8675)	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
n) Entretien et réparation de matériel (633, 8861-8866) (à l'exclusion des navires pour la navigation maritime, aéronefs et autres matériels de transport)	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARE DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
o) Services de nettoyage de bâtiment (874)	1) Non consolidé* 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	1) Non consolidé* 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
p) Services photographiques (875)	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
q) Services de conditionnement (876)	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
r) Services de publication (8842**)	1) Néant 2) Néant	1) Néant 2) Néant	

TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
s) Services de congrès (87909*)	3) Néant	3) Néant	
	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux". En outre: a) Les entreprises d'édition peuvent employer des étrangers dans l'un ou l'autre cas suivant: i) l'entreprise existe depuis plus de <del>un an</del> ; ii) le capital versé de l'entreprise dépasse cinq millions de nouveaux dollars de Taiwan même si l'entreprise existe depuis moins de <del>un an</del> .	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux". De plus, les éditeurs et rédacteurs en chef doivent résider au Taipei chinois.	
	b) L'entreprise peut employer des étrangers à concurrence de 10 pour cent son effectif employé total. 1) Néant 2) Néant	1) Néant 2) Néant	

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
* Activités des établissements qui assurent la planification, l'organisation, l'administration et le marketing en vue de congrès ou de manifestations similaires (y compris les services de traiteur et de boissons)	3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
t) Autres			
i) Services de réponse téléphonique (87903)	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
ii) Services de duplication (87904)	1) Néant 2) Néant	1) Néant 2) Néant	

**TERRITOIRE DOUANIER SEPRE DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
iii) Services de traduction et d'interprétation (87905)	3) Néant	3) Néant	
	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
	1) Néant	1) Néant	
	2) Néant	2) Néant	
	3) Néant	3) Néant	
iv) Services d'établissement de listes d'adresses et services d'expédition (87906)	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
	1) Néant	1) Néant	
	2) Néant	2) Néant	
	3) Néant	3) Néant	
	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
v) Services de conception spécialisés (87907)	1) Néant	1) Néant	
	2) Néant	2) Néant	
	3) Néant	3) Néant	

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
2. SERVICES DE COMMUNICATION			
B. <u>Services de courrier international terrestres</u> (7512**) (à l'exclusion des services de courrier faisant intervenir antérieurement ou postérieurement un transport par air, et à l'exclusion des lettres, cartes postales et autres documents de correspondance)	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
	1) Néant	1) Néant	
	2) Néant	2) Néant	
	3) Néant sauf pour les services de transport intérieur. Cependant, les succursales de transitaires étrangers peuvent utiliser leurs propres camions pour assurer les services nécessaires.	3) Néant	
C. <u>Services de télécommunication</u> (services à valeur ajoutée seulement)	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
	1) Néant	1) Néant	
	2) Néant	2) Néant	
	3) Néant	3) Néant	
h) Courrier électronique (7523**)	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	



TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
i) Services d'audiomessagerie téléphonique (7523**) j) Services directs de recherche d'informations permanente et de serveur de bases de données (7523**) k) Echange électronique de données (EDI) (7523**) l) Services à valeur ajoutée/améliorés de télécopie, y compris enregistrement et retransmission et enregistrement et recherche (7523**)	3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
m) Services de conversion de codes et de protocoles  n) Services de traitement direct de l'information et/ou de données (843**)  o) Autres  - Télétransactions  - Panneau d'affichage électronique  - Traitement et correction de textes			
D. <u>Services audiovisuels</u>  a) i) Services de production et de distribution de bandes vidéo (à l'exclusion des services de	1) Néant  2) Néant  3) Néant	1) Néant  2) Néant  3) Néant	

TERRITOIRE DOUANIER SEPRE DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
production et de distribution de films cinématographiques) (9611**)	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux". <del>En outre:</del> a) L'entreprise peut employer des étrangers dans l'un ou l'autre des cas suivants: i) l'entreprise existe depuis plus de <del>un an;</del> ii) le capital versé de l'entreprise dépasse 5 millions de nouveaux dollars de Taiwan, même si l'entreprise existe depuis moins de <del>un an.</del>	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
ii) Production et distribution de films cinématographiques (à l'exclusion de la production et de la distribution de bandes vidéo) (9611**)	b) <del>L'entreprise peut employer des étrangers à concurrence de 10 pour cent de son effectif employé total.</del> 1) Néant 2) Néant 3) Néant si ce n'est que l'importation de copies de films étrangers est limitée à <del>24</del> 28 unités 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux". <del>En outre:</del>	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
b) Services de projection de films cinématographiques (96121)	<del>a) Les entreprises de production et de distribution de films peuvent employer des étrangers dans l'un ou l'autre des cas suivants:</del> i) <del>l'entreprise existe depuis plus de un an;</del> ii) <del>le capital versé de l'entreprise dépasse 5 millions de nouveaux dollars de Taiwan, même si l'entreprise existe depuis moins de un an.</del>	1) Néant 2) Néant 3) Le nombre total des salles de projection d'un même film ne peut dépasser <del>neuf</del> <b>onze</b> dans le même canton ni six par ville 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
	<del>b) Les étrangers ne peuvent dépasser 40 pour cent de l'effectif employé total</del>		
	1) Néant 2) Néant 3) Néant		
	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux". <del>En outre:</del>		

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
c) Services de radio et de télévision (9613)	<p>a) <del>Les entreprises de projection de films peuvent employer des étrangers dans l'un ou l'autre des cas suivants:</del></p> <p>i) <del>l'entreprise existe depuis plus de un an;</del></p> <p>ii) <del>le capital versé de l'entreprise dépasse 5 millions de nouveaux dollars de Taiwan, même si l'entreprise existe depuis moins de un an;</del></p> <p>b) <del>Les étrangers ne peuvent dépasser 40 pour cent de l'effectif employé total</del></p> <p>1) Néant</p> <p>2) Néant</p> <p>3) Non consolidé</p>	<p>1) Au moins 70 pour cent des programmes de radio et de télévision doivent être produits par des fournisseurs du Taipei chinois</p> <p>2) Néant</p> <p>3) a) Au moins 70 pour cent des programmes de radio et de télévision doivent être produits par des fournisseurs du Taipei chinois</p> <p>b) Les cessions en bourse d'actions des entreprises de radio et de télévision sont interdites:</p>	

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
	<p>4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux". <del>En outre:</del></p> <p>a) <del>Les entreprises d'émission de radio et de télévision peuvent employer des étrangers dans l'un ou l'autre des cas suivants:</del></p> <p>i) <del>l'entreprise existe depuis plus de un an;</del></p> <p>ii) <del>le capital versé de la station d'émission dépasse 50 millions de nouveaux dollars de Taiwan s'il s'agit d'une station de radio et 300 millions de dollars s'il s'agit d'une station de télévision, même si elles existent depuis moins de un an</del></p>	<p>i) aux entreprises non enregistrées selon la loi du Taipei chinois; et</p> <p>ii) aux entreprises sans bureau d'exploitation au Taipei chinois.</p> <p>4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux". En outre, les personnes à qui sont cédées les actions d'entreprises de radio et de télévision doivent être ressortissantes du Taipei chinois et y résider.</p>	

TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
3. SERVICES DE CONSTRUCTION ET SERVICES D'INGENIERIE CONNEXES (511-518)	<p>b) <del>Le nombre des étrangers ne peut dépasser 10 pour cent de l'effectif total employé. — Cependant, les entreprises d'émissions radiophoniques qui utilisent une ou plusieurs langues étrangères peuvent demander à l'Office de l'information de l'Etat l'autorisation d'employer un pourcentage plus élevé d'étrangers en fonction de leurs besoins.</del></p> <p>1) Non consolidé*</p> <p>2) Néant</p> <p>3) Néant</p> <p>4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux". En outre, les entreprises de construction peuvent employer des architectes et des techniciens étrangers s'ils présentent</p>	<p>1) Non consolidé*</p> <p>2) Néant</p> <p>3) Néant</p> <p>4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"</p>	

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
4. SERVICES DE DISTRIBUTION  A. <u>Services de courtage</u> (621)	<p>certaines qualifications.<sup>1</sup> <del>Le nombre des techniciens étrangers employés sur chaque chantier ne doit pas dépasser cinq.</del> Le nombre total des <b>techniciens</b> étrangers ne doit pas dépasser un tiers de l'effectif total employé par l'entreprise.</p> <p>1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"</p>	<p>1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"</p>	

1 Les étrangers employés sont tenus de remplir l'une des conditions suivantes:

- a) être titulaires d'un diplôme des départements compétents d'un établissement d'enseignement supérieur et posséder une expérience de leur travail technique supérieure à deux ans;
- b) être titulaires d'un diplôme des départements compétents d'un établissement de formation professionnelle avancée et posséder une expérience de leur travail technique de plus de cinq ans;
- c) avoir suivi des cours de formation professionnelle ou posséder des compétences particulières et apporter la preuve d'une expérience de leur travail technique supérieure à cinq ans.



**TERRITOIRE DOUANIER SEPARE DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
B. <u>Services de commerce de gros</u> (sauf produits agricoles, tabacs et produits alcooliques, armes à feu et matériel militaire, produits chimiques) (622)	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
a) Tabacs et produits alcooliques	1) Non consolidé* 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
b) Produits agricoles (sauf le riz)	1) Néant 2) Néant 3) Néant, sauf en ce qui concerne la création d'un marché de gros pour les échanges de produits agricoles 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	1) Néant 2) Néant 3) Néant, sauf en ce qui concerne la création d'un marché de gros pour les échanges de produits agricoles 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
C. <u>Services de commerce de détail</u> (631, 632, 6111, 6113, 6121) (à l'exclusion des armes à feu, du matériel militaire et des produits chimiques)	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
D. <u>Franchisage</u> (8929)	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
5. SERVICES D'EDUCATION			
E. <u>Autres services d'enseignement</u> (9290**)	1) Néant 2) Néant	1) Néant 2) Néant	



**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
6. SERVICES RELATIFS A L'ENVIRONNEMENT			
A. <u>Services d'assainissement (9401)</u>	1) Non consolidé*	1) Néant	
<u>Services d'enlèvement des ordures (9402)</u>	2) Néant	2) Néant	
<u>Services de voirie et services analogues (9403)</u>	3) Néant	3) Néant	
<u>Autres (9404, 9405, 9409)</u>	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
B. <u>Services de conseils pour la protection de la nature et des paysages (9406**)</u>	1) <del>Non consolidé</del> * Néant	1) Néant	
	2) Néant	2) Néant	
	3) <del>Non consolidé</del> Néant	3) <del>Non consolidé</del> Néant	
	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	

TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
7. SERVICES FINANCIERS  A. <u>Services d'assurances et services connexes</u>  a) Assurances directes:  i) Services d'assurances sur la vie; et  ii) Services d'assurances autres que la vie	1) Non consolidé sauf pour ce qui concerne l'assurance maritime et l'assurance de l'aviation commerciale  2) Non consolidé  3) a) Tous les tarifs, clauses des polices, formulaires de demande d'assurance et autres documents prescrits par le Ministère des finances, ainsi que toute modification y apportée, doivent être agréés par ce Ministère. Sauf dans le cas des contrats d'assurances internationaux ou de circonstances spéciales, toutes les pièces ci-dessus doivent être soumises au Ministère pour enregistrement préalable.	1) Néant  2) Non consolidé  3) <b>Néant</b> Les assureurs étrangers peuvent demander l'autorisation d'implanter des succursales au Taipei chinois sous réserve que:  i) Le capital versé soit équivalent à 1 milliard de nouveaux dollars de Taiwan ou davantage;  ii) L'actif net soit équivalent à 2 milliards de nouveaux dollars de Taiwan ou davantage;	

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
b) Services de réassurances et de rétrocession	b) Les compagnies d'assurances doivent être constituées en sociétés en commandite par actions	iii) <del>La compagnie d'assurances fonctionne depuis plus de cinq ans;</del> iv) <del>Durant les trois années précédant la demande d'établissement, les résultats de la compagnie d'assurances aient été classés au niveau le plus élevé par un organisme réputé de contrôle des assurances reconnu par le Ministère des finances.</del>	
	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
	1) Néant	1) Néant	
	2) Néant	2) Néant	
	3) Néant	3) Néant	
	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	

TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
c) Services d'intermédiation en assurances (y compris les services d'agence, de courtage, d'évaluation des sinistres et de placier)	<p>1) Non consolidé</p> <p>2) Non consolidé</p> <p>3) a) Les firmes d'agence, de courtage et d'évaluation des sinistres peuvent établir des succursales pour exercer les mêmes activités que celles exercées dans leur pays d'origine depuis cinq ans, sous réserve de l'agrément du Ministère des finances.</p> <p>b) A l'exception des évaluateurs de sinistres maritimes, tous les agents, courtiers et évaluateurs de sinistres étrangers qui ont établi des succursales au Taipei chinois doivent employer au moins une personne titulaire d'une licence d'agent, de courtier ou d'évaluateur du Taipei chinois.</p> <p>4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux". En outre, les titulaires d'un certificat de qualification en qualité d'agent, de courtier ou d'évaluateur de sinistres ne peuvent pratiquer en qualité d'indépendants</p>	<p>1) Non consolidé</p> <p>2) Non consolidé</p> <p>3) Néant</p> <p>4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"</p>	

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
d) Services auxiliaires de l'assurance (y compris règlements de sinistres, services actuariels)	1) Non consolidé 2) Non consolidé 3) Non consolidé 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	1) Néant 2) Néant 3) Non consolidé 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
B. <u>Services bancaires et autres services financiers</u> (à l'exception des services d'assurances, d'opérations sur titres et d'opérations à terme)	1) Non consolidé 2) Non consolidé 3) a) La fourniture des services bancaires de ce sous-secteur par le biais d'une présence commerciale au Taipei chinois est réservée aux établissements suivants: banques commerciales, succursales de banques étrangères, succursales offshore de banques, firmes de courtage en devises, organismes d'émission de cartes	1) Non consolidé 2) Non consolidé 3) Non consolidé pour ce qui concerne les subventions	
Tous les services compris dans ce sous-secteur			



TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
	<p>de crédit et sociétés de financement des factures.</p> <p>b) L'accès d'un établissement financier ou d'une succursale d'un établissement financier étranger est subordonné à la condition d'un minimum de capital ou d'un minimum de capital de roulement.</p> <p>c) Les établissements financiers ci-après constitués légalement au Taipei chinois doivent être constitués en sociétés en commandite par actions: banques, sociétés de financement des factures et firmes de courtage en devises.</p> <p>d) Banques commerciales:</p> <p>i) nul ne doit détenir des parts sociales d'une banque en sus de 5 pour cent du total des actions émises et les personnes apparentées à l'actionnaire ne peuvent détenir plus de 15 pour cent du total des actions de la banque, sauf avec l'agrément du Ministère des finances.</p>		

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture:    1) Fourniture transfrontières    2) Consommation à l'étranger    3) Présence commerciale    4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
	<p>ii) Les banques autorisées à opérer sur les devises sont assujetties <del>aux</del> <b>limites aux réserves obligatoires</b> concernant les responsabilités à l'étranger et aux limites de dépassement à l'achat et à la vente en fonction du volume d'affaires traitées.</p> <p>iii) Sauf disposition contraire de la législation, aucun organisme autre qu'une banque ne peut accepter de dépôts, gérer des fonds fiduciaires ou des biens de leur clientèle, non plus que pratiquer la remise de devises nationale et étrangères.</p> <p>e) Succursales de banques étrangères:</p> <p>i) Les banques étrangères peuvent demander à établir leur première succursale au Taipei chinois lorsqu'elles satisfont au test d'activité antérieure ou si elles figurent parmi les 500 principales banques du monde du fait de leur actif ou de leur capital. Le test d'activité antérieure consiste, pour les banques étrangères, à avoir réalisé un volume</p>		

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARE DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture:    1) Fourniture transfrontières    2) Consommation à l'étranger    3) Présence commerciale    4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
	<p>d'affaires d'au moins 1 milliard de dollars EU avec des banques ou des grandes entreprises du Taipei chinois durant les trois années civiles précédentes, dont au moins 180 millions de dollars EU accordés sous la forme de crédits à moyen ou à long terme;</p> <p>ii) Les banques étrangères peuvent demander à fonder des succursales supplémentaires deux ans après l'établissement de leur première succursale.</p> <p>f) Succursales bancaires offshore:</p> <p>i) Les succursales bancaires offshore ne peuvent ni effectuer de transactions ni procéder à des échanges entre devises étrangères et nouveaux dollars de Taïwan, ni pratiquer le placement direct en actions de sociétés ou dans l'immobilier;</p> <p>ii) La clientèle des succursales bancaires offshore est limitée aux non-résidents et aux banques de change étrangères autorisées</p>		

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
	<p>g) Sociétés fiduciaires:</p> <p>Aucune nouvelle société n'est autorisée; le plafond des investissements étrangers est de 40 pour cent par société</p> <p>h) Firmes de courtage en devises:</p> <p>Les investissements dans les firmes de courtage en devises font l'objet des restrictions ci-après:</p> <p>i) L'investissement individuel ou total par des firmes de courtage étrangères est limité à 50 pour cent des parts propriétaires;</p> <p>ii) Les investissements de chaque établissement financier national ou étranger sont limités à 10 pour cent des parts propriétaires;</p> <p>iii) Les investissements de chaque investisseur national ou étranger autre que les institutions financières sont limités à 20 pour cent des parts propriétaires.</p>		

TERRITOIRE DOUANIER SEPARE DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
a) Acceptation de dépôts et d'autres fonds remboursables	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"  3) L'acceptation de dépôts en compte de chèques en devises et l'émission de certificats négociables en devises des dépôts à terme ne sont pas autorisées. <del>Les dépôts en devises ne doivent pas être gagés sur des crédits en nouveaux dollars de Taiwan.</del> Les succursales bancaires offshore qui acceptent les dépôts en devises ne peuvent:  a) Accepter des dépôts en numéraire de devises étrangères;  b) Autoriser le retrait en nouveaux dollars de Taiwan de dépôts en devises étrangères.	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"  3) Les dépôts en nouveaux dollars de Taiwan acceptés par les succursales de banques étrangères ne peuvent dépasser 15 fois le montant de leur capital de roulement à moins que le capital de roulement de leur première succursale ne s'élève à 150 millions de nouveaux dollars de Taiwan et ceux de chaque branche établie par la suite à 120 millions de nouveaux dollars de Taiwan.	
b) Prêts de toute nature	3) a) Les crédits accordés par client en devises étrangères par les banques étrangères ne peuvent dépasser 25 pour cent de l'actif net de leur siège et le crédit en nouveaux dollars de Taiwan par client est limité à 10 pour cent du crédit total accordé en nouveaux dollars	3) Néant	

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
	de Taiwan ou à 1 milliard de nouveaux dollars de Taiwan si ce montant est plus élevé		
b)	Le financement <del>à court terme</del> en devises étrangères n'est disponible que pour <b>toutes</b> les transactions à <del>l'exportation ou à l'importation</del> <b>sous-jacentes connexes</b>		
c)	Les prêts en devises étrangères sont réservés aux entreprises nationales et aux particuliers ressortissants du Taipei chinois. Il est interdit de convertir en nouveaux dollars de Taiwan les prêts en devises étrangères		
c)	Crédit-bail	3) Néant	
d)	Services de règlement et de transferts monétaires		
	3) a) La délivrance de cartes de crédit doit être approuvée au préalable par le Ministère des finances		
	b) Le recouvrement des montants imputés sur les cartes de crédit étrangères au titre de marchandises ou de services consommés au Taipei chinois ne peut être effectué que par des banques de change agréées du Taipei chinois		

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
e) Garanties et engagements	3) Les crédits accordés par client en devises étrangères par les banques étrangères ne peuvent dépasser 25 pour cent de l'actif net de leur siège et le crédit en nouveaux dollars de Taiwan par client est limité à 10 pour cent du crédit total accordé en nouveaux dollars de Taiwan ou à 1 milliard de nouveaux dollars de Taiwan si ce montant est plus élevé  La garantie des entreprises de garantie en devises est réservée aux entreprises et particuliers ressortissants du Taipei chinois	3) Néant	
f) Opérations pour compte propre ou pour compte de clients portant sur les instruments suivants: - Instruments du marché monétaire - Devises - Métal - Produits dérivés non traités sur les marchés des changes et limités à ceux qui sont approuvés, par	3) Les banques de change autorisées qui pratiquent le change à terme doivent:  a) limiter leurs opérations en devises à celles qui concernent le règlement des achats de produits ou de services,  b) exiger des dépôts de marge proportionnés à la valeur de leurs contrats de change à terme; et  c) limiter leurs contrats de change à terme à une échéance de 180 jours. Les	3) Néant	

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARE DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
exemple les options sur devises, les options sur intérêts, opérations swap, accords de crédit croisé, accords de troc sur les taux d'intérêt, accords de taux à terme et opérations sur marges	succursales de banques étrangères ne sont pas autorisées à investir en actions de sociétés.		
g) Participation à l'émission de bons à court terme	3) <del>Les banques ne sont pas autorisées à émettre de bons à court terme ni de certificats</del> Néant	3) Néant	
h) Courtage monétaire	3) Les firmes étrangères de courtage monétaire ne sont pas autorisées à exercer sur le marché de l'argent en nouveaux dollars de Taiwan	3) Néant	
i) Services fiduciaires	3) Les banques ne sont pas autorisées à recevoir des fonds fiduciaires dont le principal ou les intérêts sont garantis	3) Néant	



TERRITOIRE DOUANIER SEPRE DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
k) Fourniture et transfert d'informations financières, et traitement de données financières et logiciels y relatifs, par les fournisseurs d'autres services financiers	3) Néant sauf comme indiqué pour le secteur des services de télécommunication	3) Néant sauf comme indiqué pour le secteur des services de télécommunication	
C. Valeurs mobilières et instruments à terme			
f) Opérations pour compte propre ou pour compte de clients, sur une bourse, sur un marché hors cote ou autre, portant sur les instruments suivants:	1) Non consolidé 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	1) Non consolidé 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
- valeurs mobilières négociables	1) Non consolidé 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	1) Non consolidé 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
g) Participation à des émissions de tout type de valeurs mobilières, y compris garantie et placement en qualité d'agent (dans le public ou à titre privé) et prestation de services relatifs à ces émissions	1) Non consolidé 2) Néant 3) Seuls le courtage, la garantie et l'échange de valeurs mobilières sont autorisés. 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	1) Non consolidé 2) Les firmes étrangères qui garantissent offshore des valeurs mobilières d'une société légalement constituée au Taipei chinois doivent fournir le rapport de diligence raisonnable avec le concours de sociétés de garantie du Taipei chinois 3) <del>A moins de n'avoir au Taipei chinois un bureau de représentation depuis au moins un an, les agents de change étrangers ne sont pas autorisés à établir de succursale au Taipei chinois</del> <b>Néant</b> 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	

TERRITOIRE DOUANIER SEPRE DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
i) Gestion d'actifs, par exemple gestion de trésorerie et de portefeuille, toutes formes de gestion de placements collectifs, gestion de caisses de pensions, services de garde, de dépôt et de fiducie	<p>1) Non consolidé</p> <p>2) Néant</p> <p>3) Entreprises de placements fiduciaires en valeurs mobilières:</p> <p>a) les parts de capital social d'une société détenues par une seule personne ou actionnaire et des personnes qui lui sont apparentées sont limitées à 25 pour cent, sauf pour ceux qui remplissent certaines conditions définies à l'article 5 de la Réglementation. Seules sont autorisées à constituer des fiduciaires de placements en valeurs mobilières les banques qui ont cinq ans d'expérience de la finance internationale, des opérations sur valeurs mobilières ou des opérations fiduciaires et qui figurent parmi les 500 principales banques du monde par leur capital ou leurs actifs.</p> <p>b) Au moins 20 pour cent du capital social doivent être apportés par des établissements qui satisfont à certaines conditions définies à l'article 5.</p>	<p>1) Non consolidé</p> <p>2) Néant</p> <p>3) Fiduciaires de placements en valeurs mobilières: au moins 20 pour cent des fondateurs doivent être des établissements de gestion de fonds ou des banques répondant à certaines conditions ou bien des compagnies d'assurance-vie qui ont cinq ans d'expérience de la gestion de fonds, et les demandes d'agrément doivent être déposées par un établissement qualifié de gestion de fonds.</p> <p>Néant</p>	

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARE DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
	<p>c) Les conditions énoncées à l'article 5 sont les suivantes:</p> <p>i) Il doit s'agir d'établissements de gestion de fonds, de banques ou de compagnies d'assurance en activité depuis au moins trois ans et n'ayant pas fait l'objet de condamnation au cours des trois dernières années.</p> <p>ii) Les établissements de gestion de fonds doivent également remplir les conditions suivantes: expérience dans le domaine du placement en valeurs mobilières internationales; gestion de fonds s'élevant à 65 milliards de nouveaux dollars de Taiwan au minimum (fonds communs de placement, sociétés d'investissement à capital variable ou sociétés de placement), y compris les actifs gérés par les succursales de holdings contrôlées à 50 pour cent ou plus.</p>		

TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
	<p>iii) Les banques doivent également répondre aux conditions suivantes: expérience de la finance internationale, des opérations sur valeurs mobilières ou des opérations fiduciaires; classement parmi les 1 000 principales banques du monde par leurs avoirs et leur actif net.</p> <p>iv) Les compagnies d'assurance doivent également satisfaire aux conditions suivantes: expérience de la gestion de caisses d'assurance; détention d'avoirs en valeurs mobilières s'élevant à 8 milliards de nouveaux dollars de Taiwan au minimum.</p> <p>Entreprises de dépôt de valeurs mobilières: seule une de ces entreprises peut être fondée par bourse des valeurs.<sup>1</sup></p> <p>4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"</p>	<p>4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"</p>	

1 Les banques autorisées par la Direction des affaires monétaires à pratiquer la garde des titres sont autorisées à assurer ce service pour les fonds de placements collectifs.

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
j) Services de règlement et de compensation afférents à des actifs financiers, y compris valeurs mobilières, produits dérivés et autres instruments négociables	1) Non consolidé si ce n'est que les émetteurs nationaux de valeurs mobilières peuvent opérer leurs règlements et compensations par l'entremise d'Euroclear, <del>Cedal</del> <b>CEDAL</b> ou la Fiduciaire de dépôt. 2) Néant 3) Seules les bourses des valeurs et les sociétés de dépôt de titres agréées par ces bourses peuvent fournir des services de règlement et de compensation concernant les valeurs mobilières Sociétés de dépôt de titres : seule une société peut être fondée par Bourse des valeurs	1) Non consolidé  2) Néant 3) Néant	
k) Fourniture et transfert d'informations financières et traitement de données financières et logiciels y relatifs, par les fournisseurs d'autres services financiers	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux" 1) Néant 2) Néant 3) Néant sauf comme indiqué pour le secteur des services de télécommunication	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux" 1) Néant 2) Néant 3) Néant sauf comme indiqué pour le secteur des services de télécommunication	

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
1) Services de conseil, d'intermédiation et autres services financiers auxiliaires (seulement pour les activités précisées dans la Loi sur les valeurs mobilières et les bourses des valeurs)	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"  1) Non consolidé  2) Néant  3) Néant  4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"  1) Non consolidé  2) Néant  3) Néant  4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	

Observations:

Les banques autorisées à opérer sur les valeurs mobilières ou les instruments à terme sont soumises aux lois et règlements concernant ces valeurs ou instruments, sans préjudice de la limitation non discriminatoire susmentionnée, imposée pour des raisons de prudence.

- 1 Les services "de conseil" sont fournis par les entreprises de conseil en valeurs mobilières ci-après:
- a) entreprises de recherche, d'analyse et de conseil concernant les placements en valeurs mobilières;
  - b) sociétés émettrices de publications concernant les placements en valeurs mobilières;
  - c) sociétés hébergeant des séminaires consacrés aux placements en valeurs mobilières; et
  - d) sociétés fournissant d'autres services concernant les placements en valeurs mobilières, approuvées par la COB.

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
9. SERVICES RELATIFS AU TOURISME ET AUX VOYAGES			
A. <u>Hôtellerie et restauration</u> (y compris les services de traiteur)			
a) <u>Hôtellerie</u> (hôtels de tourisme exclusivement) (à l'exception des services de repas et de boissons) (64110**)	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
b) <u>Hôtellerie</u> (hôtels normaux seulement) (64110**)	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
c) Services de restauration (642)	1) Néant 2) Néant	1) Néant 2) Néant	



**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
B. <u>Agences de voyages et opérateurs touristiques</u> (7471)	3) Néant	3) Néant	
	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
	1) Néant	1) Néant	
	2) Néant	2) Néant	
	3) Néant	3) Néant	
C. <u>Services de guides touristiques</u> (7472)	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
	1) Non consolidé	1) Non consolidé	
	2) Néant	2) Néant	
	3) Non consolidé sauf dans le cas de la fourniture de ces services par une agence de voyages ou un opérateur touristique	3) Néant	
	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux". En outre, les étrangers qui ont l'intention de travailler en qualité de guides touristiques doivent passer l'examen et suivre la formation de l'autorité compétente habilitée par l'Office du tourisme.	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux". En outre, les étrangers ne peuvent demander à passer l'examen de guide touristique que s'ils sont titulaires du certificat de résident étranger et ont résidé au Taipei chinois plus de six mois.	

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
10. SERVICES RECREATIFS, CULTURELS ET SPORTIFS (AUTRES QU' AUDIOVISUELS)  B. <u>Services d'agences de presse</u> (962)	1) Néant  2) Néant  3) Néant  4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux". <del>En outre:</del>  <del>a) Les agences de presse peuvent employer des étrangers dans l'un ou l'autre des cas suivants:</del>  <del>i) l'entreprise existe depuis plus de un an;</del>  <del>ii) le capital versé de l'entreprise dépasse 5 millions de nouveaux dollars de Taiwan, même si l'entreprise existe depuis moins de un an.</del>	1) Néant  2) Néant  3) Néant  4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux". En outre, les éditeurs et rédacteurs en chef doivent résider au Taipei chinois	

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

1) Fourniture transfrontières	2) Consommation à l'étranger	3) Présence commerciale	4) Présence de personnes physiques
Modes de fourniture:			

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
11. SERVICES DE TRANSPORT	b) <del>Le nombre d'étrangers employés par l'entreprise ne peut dépasser 10 pour cent de son effectif total employé</del>		
C. <u>Services de transport aérien</u> <sup>1</sup>			
a) Entretien et réparation d'aéronefs	1) Non consolidé* 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	1) Non consolidé* 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
b) Vente et commercialisation de services de transport aérien	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	

11 Selon la définition figurant dans l'annexe relative aux services de transport aérien.

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARE DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
c) Systèmes informatiques de réservation	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
d) Services d'expédition de marchandises (7480**)	1) Néant 2) Néant 3) Néant, sauf que les parts de capital social d'une entreprise détenues par des étrangers ne peuvent dépasser un tiers du capital et que le nombre des directeurs étrangers de l'entreprise ne peut être supérieur à un tiers des membres du Conseil d'administration. 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	1) Néant 2) Néant 3) Néant, sauf que les parts de capital social d'une entreprise détenues par des étrangers ne peuvent dépasser un tiers du capital et que le nombre des directeurs étrangers de l'entreprise ne peut être supérieur à un tiers des membres du Conseil d'administration. 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
E. <u>Services de transport ferroviaire</u>			
a) Transport de voyageurs (7111)	1) Non consolidé* 2) Néant	1) Non consolidé* 2) Néant	

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
b) Transport de marchandises (7112)	3) Néant	3) Néant	
	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
	1) Non consolidé*	1) Non consolidé*	
	2) Néant	2) Néant	
d) Entretien et réparation de matériel de transport ferroviaire (8868**)	3) Néant	3) Néant	
	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	
	1) Néant	1) Néant	
	2) Néant	2) Néant	
	3) Néant	3) Néant	
	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
<p>F. <u>Services de transport routier</u></p> <p>a) Transport de voyageurs (7121, 7122)</p> <p>b) Importation et exportation de marchandises en conteneurs (originaires ou à destination de l'extérieur du Taipei chinois) (71233**) (71233**)</p>	<p>1) Non consolidé*</p> <p>2) Néant</p> <p>3) Non consolidé</p> <p>4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"</p> <p>1) Non consolidé*</p> <p>2) Néant</p> <p>3) Non consolidé sauf dans le cas des succursales d'un transporteur assurant le transport automobile intérieur de marchandises en conteneurs à l'importation ou à l'exportation</p> <p>4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"</p>	<p>1) Non consolidé*</p> <p>2) Néant</p> <p>3) Non consolidé</p> <p>4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"</p> <p>1) Non consolidé*</p> <p>2) Néant</p> <p>3) Néant</p> <p>4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"</p>	

**TERRITOIRE DOUANIER SEPARE DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU (suite)**

Modes de fourniture: 1) Fourniture transfrontières 2) Consommation à l'étranger 3) Présence commerciale 4) Présence de personnes physiques

Secteur ou sous-secteur	Limitations concernant l'accès aux marchés	Limitations concernant le traitement national	Engagements additionnels
d) Entretien et réparation de matériel de transport routier (6112, 8867)	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	1) Néant 2) Néant 3) Néant 4) Non consolidé sauf comme indiqué sous "Engagements horizontaux"	

**PROJET DE LISTE D'EXEMPTIONS NPF POUR LE TERRITOIRE DOUANIER SEPARÉ  
DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU**

**(1er mai 1996)**



**PROJET DE LISTE D'EXEMPTIONS NPF POUR LE TERRITOIRE DOUANIER SEPARE  
DE TAIWAN, PENGHU, KINMEN ET MATSU**

(Projet du 1er mai 1996)

Secteur ou sous-secteur	Description de la mesure, y compris les raisons pour lesquelles elle est incompatible avec l'article II	Pays auxquels la mesure s'applique	Durée projetée	Conditions qui rendent l'exemption nécessaire
TOUS LES SECTEURS	<p><u>Acquisition de droits et d'intérêts sur les terrains</u></p> <p>Les ressortissants et organismes étrangers ne sont pas autorisés à acquérir de droits ni d'intérêts sur les terrains si leur pays d'origine n'accorde pas la réciprocité aux ressortissants ou personnes morales du Taipei chinois</p>	Tous les pays	Indéterminée	Réciprocité